



DZIENNIK URZĘDOWY

WOJEWÓDZTWA MAŁOPOLSKIEGO

Kraków, dnia 10 lipca 2026 r.

Poz. 4099

UCHWAŁA NR XXIII/255/2026 RADY MIEJSKIEJ W CHRZANOWIE

z dnia 30 czerwca 2026 roku

o zmianie w budżecie i Uchwale Budżetowej na 2026 rok

Na podstawie art. 211 i art. 212 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz.U. z 2025 r. poz. 1483 ze zm.), art. 18 ust. 2 pkt 4 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2026 r. poz. 662), na wniosek Burmistrza Miasta Chrzanowa

Rada Miejska w Chrzanowie uchwala co następuje:

§ 1. W § 1 Uchwały Budżetowej dokonuje się zmiany budżetu Gminy Chrzanów polegającej na zmniejszeniu planu dochodów o kwotę 6 711,08 zł oraz zwiększeniu planu dochodów o kwotę 5 335 708,43 zł, jak poniżej:

Dział/§	Źródło dochodu	Zmniejszenia (w złotych)	Zwiększenia (w złotych)
RAZEM		6 711,08	5 335 708,43
	<i>Dochody bieżące</i>	6 711,08	2 127 408,43
	<i>Dochody majątkowe</i>	-	3 208 300,00
700	Gospodarka mieszkaniowa	-	3 027 000,00
	<i>Dochody majątkowe</i>	-	3 027 000,00
0770	Wpłaty z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości	-	3 027 000,00
750	Administracja publiczna	-	2 045,43
	<i>Dochody bieżące</i>	-	2 045,43
0620	Wpływy z opłat za zezwolenia, akredytacje oraz opłaty ewidencyjne, w tym opłaty za częstotliwości	-	2 045,43
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	-	25 000,00
	<i>Dochody bieżące</i>	-	25 000,00
2710	Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań bieżących	-	25 000,00
758	Różne rozliczenia	-	1 800 269,00
	<i>Dochody bieżące</i>	-	1 800 269,00
2750	Środki na uzupełnienie dochodów gmin	-	1 800 269,00
801	Oświata i wychowanie	5 400,00	77 229,00
	<i>Dochody bieżące</i>	5 400,00	77 229,00
0610	Wpływy z opłat egzaminacyjnych oraz opłat za wydawanie	-	130,00

	świadczeń, dyplomów, zaświadczeń certyfikatów i ich duplikatów		
0690	Wpływy z różnych opłat	-	557,00
0750	Wpływy z najmu i dzierżawy składników majątkowych Skarbu Państwa, jednostek samorządu terytorialnego lub innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych oraz innych umów o podobnym charakterze	-	58 300,00
0830	Wpływy z usług	5 400,00	17 200,00
0940	Wpływy z rozliczeń/zwrotów z lat ubiegłych	-	958,00
0970	Wpływy z różnych dochodów	-	84,00
852	Pomoc społeczna	431,68	160 000,00
	<i>Dochody bieżące</i>	<i>431,68</i>	<i>160 000,00</i>
0830	Wpływy z usług	-	160 000,00
2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	431,68	-
855	Rodzina	879,40	300,00
	<i>Dochody bieżące</i>	<i>879,40</i>	<i>300,00</i>
0940	Wpływy z rozliczeń/zwrotów z lat ubiegłych	-	300,00
2100	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	879,40	-
926	Kultura fizyczna	-	243 865,00
	<i>Dochody bieżące</i>	<i>-</i>	<i>62 565,00</i>
0830	Wpływy z usług	-	44 065,00
0960	Wpływy z otrzymanych spadków, zapisów i darowizn w postaci pieniężnej	-	18 500,00
	<i>Dochody majątkowe</i>	<i>-</i>	<i>181 300,00</i>
6300	Dotacja celowa otrzymana z tytułu pomocy finansowej udzielanej między jednostkami samorządu terytorialnego na dofinansowanie własnych zadań inwestycyjnych i zakupów inwestycyjnych	-	181 300,00

Po wprowadzonych zmianach plan dochodów wynosi:

RAZEM:

307 808 212,09

Dochody bieżące

293 480 256,67

w tym: z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych

935 049,16

Dochody majątkowe

14 327 955,42

w tym: z tytułu dotacji i środków na finansowanie wydatków na realizację zadań finansowanych z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 ustawy o finansach publicznych

145 052,65

§ 2. W § 2 Uchwały Budżetowej dokonuje się zmiany budżetu Gminy Chrzanów polegającej na zmniejszeniu planu wydatków o kwotę 338 061,08 zł i zwiększeniu planu wydatków o kwotę 5 667 058,43 zł, jak poniżej:

Dział/ Rozdział	Nazwa - rodzaj wydatku	Zmniejszenia (w złotych)	Zwiększenia (w złotych)
	RAZEM	338 061,08	5 667 058,43
	a) Wydatki bieżące	203 311,08	467 058,43
	1) Wydatki jednostek budżetowych	2 182,78	267 058,43
	1.1) Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	26,39	-
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	2 156,39	267 058,43
	3) Dotacje na zadania bieżące	200 000,00	200 000,00

	4) Świadczenia na rzecz osób fizycznych	1 128,30	-
	b) Wydatki majątkowe	134 750,00	5 200 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	134 750,00	5 200 000,00
600	Transport i łączność	-	1 600 000,00
60016	<i>Drogi publiczne gminne</i>	-	<i>1 600 000,00</i>
	b) Wydatki majątkowe	-	1 600 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	1 600 000,00
	Przebudowa ul. Grzybowej	-	1 600 000,00
630	Turystyka	-	100 000,00
63003	<i>Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</i>	-	<i>100 000,00</i>
	b) Wydatki majątkowe	-	100 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	100 000,00
	Budowa ciągu pieszo-rowerowego – „Chechłostrada” - Etap IV	-	100 000,00
700	Gospodarka mieszkaniowa	70 000,00	2 854 750,00
70004	<i>Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej</i>	-	<i>84 750,00</i>
	a) Wydatki bieżące	-	14 750,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	14 750,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	14 750,00
	b) Wydatki majątkowe	-	70 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	70 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	-	70 000,00
70005	<i>Gospodarka gruntami i nieruchomościami</i>	<i>70 000,00</i>	<i>2 770 000,00</i>
	b) Wydatki majątkowe	70 000,00	2 770 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	70 000,00	2 770 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	70 000,00	-
	Nabycie nieruchomości na rzecz gminy	-	2 770 000,00
710	Działalność usługowa	14 750,00	-
71035	<i>Cmentarze</i>	<i>14 750,00</i>	-
	b) Wydatki majątkowe	14 750,00	-
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	14 750,00	-
	Rozbudowa Cmentarza Komunalnego w Chrzanowie - budowa piwnic	14 750,00	-
750	Administracja publiczna	-	2 045,43
75023	<i>Urzędy gmin - miast i miast na prawach powiatu</i>	-	<i>2 045,43</i>
	a) Wydatki bieżące	-	2 045,43
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	2 045,43
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	2 045,43
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	-	90 000,00
75412	<i>Ochotnicze straże pożarne</i>	-	<i>90 000,00</i>
	a) Wydatki bieżące	-	90 000,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	90 000,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	90 000,00
758	Różne rozliczenia	-	23 569,00
75818	<i>Rezerwy ogólne i celowe</i>	-	<i>23 569,00</i>
	a) Wydatki bieżące	-	23 569,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	23 569,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	23 569,00
801	Oświata i wychowanie	200 000,00	73 829,00
80101	<i>Szkoły podstawowe</i>	-	<i>64 900,00</i>
	a) Wydatki bieżące	-	64 900,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	64 900,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	64 900,00

80104	<i>Przedszkola</i>	-	6 729,00
	a) Wydatki bieżące	-	6 729,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	6 729,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	6 729,00
80149	<i>Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach oddz. przedszkolnych w sp i innych formach wychowania przedszkolnego</i>	120 000,00	2 200,00
	a) Wydatki bieżące	120 000,00	2 200,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	2 200,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	2 200,00
	3) Dotacje na zadania bieżące	120 000,00	-
80150	<i>Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych</i>	80 000,00	-
	a) Wydatki bieżące	80 000,00	-
	3) Dotacje na zadania bieżące	80 000,00	-
852	Pomoc społeczna	431,68	160 000,00
85219	<i>Ośrodki pomocy społecznej</i>	-	160 000,00
	b) Wydatki majątkowe	-	160 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	160 000,00
	Zakup samochodu osobowego do rozwożenia posiłków na potrzeby OPS	-	160 000,00
85295	<i>Pozostała działalność</i>	431,68	-
	a) Wydatki bieżące	431,68	-
	1) Wydatki jednostek budżetowych	156,38	-
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	156,38	-
	4) Świadczenia na rzecz osób fizycznych	275,30	-
854	Edukacyjna opieka wychowawcza	2 000,00	200 000,00
85404	<i>Wczesne wspomaganie rozwoju dziecka</i>	2 000,00	200 000,00
	a) Wydatki bieżące	2 000,00	200 000,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	2 000,00	-
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	2 000,00	-
	3) Dotacje na zadania bieżące	-	200 000,00
855	Rodzina	879,40	300,00
85502	<i>Świadczenia rodzinne świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego</i>	879,40	-
	a) Wydatki bieżące	879,40	-
	1) Wydatki jednostek budżetowych	26,40	-
	1.1) Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	26,39	-
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	0,01	-
	4) Świadczenia na rzecz osób fizycznych	853,00	-
85516	<i>System opieki nad dziećmi w wieku do lat 3</i>	-	300,00
	a) Wydatki bieżące	-	300,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	300,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	300,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	50 000,00	50 000,00
90001	<i>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</i>	-	50 000,00
	b) Wydatki majątkowe	-	50 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	50 000,00
	Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną wód	-	50 000,00
90005	<i>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</i>	50 000,00	-
	b) Wydatki majątkowe	50 000,00	-
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	50 000,00	-

	Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną powietrza	50 000,00	-
926	Kultura fizyczna	-	512 565,00
92601	Obiekty sportowe	-	62 565,00
	a) Wydatki bieżące	-	62 565,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	-	62 565,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	-	62 565,00
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej	-	450 000,00
	b) Wydatki majątkowe	-	450 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	450 000,00
	Budowa boiska wielofunkcyjnego na Osiedlu Borowiec	-	450 000,00

Po wprowadzonych zmianach plan wydatków wynosi:

RAZEM:		354 649 143,15
a) Wydatki bieżące		281 544 903,25
1) Wydatki jednostek budżetowych		217 403 785,24
1.1) Wynagrodzenia i składki od nich naliczane		132 233 288,34
1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych		85 170 496,90
2) Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3		1 279 734,30
3) Dotacje na zadania bieżące		37 702 386,21
4) Świadczenia na rzecz osób fizycznych		24 418 997,50
5) Wydatki na obsługę długu		740 000,00
b) Wydatki majątkowe		73 104 239,90
1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne		72 601 239,90
1.1) Wydatki na programy finansowane z udziałem środków, o których mowa w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3		649 824,16
2) Zakup i objęcie akcji lub udziałów oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego		503 000,00

§ 3. Po wprowadzonych zmianach, poprzez zwiększenie rezerwy ogólnej o kwotę 23 569,00 zł, § 5 ust. 1 Uchwały Budżetowej otrzymuje brzmienie: „1. Tworzy się rezerwę ogólną budżetu w wysokości 907 854,10 zł”.

§ 4. W § 6 pkt 5) Uchwały Budżetowej dokonuje się zmiany wydatków na finansowanie zadań Gminy Chrzanów w zakresie ochrony środowiska i gospodarki wodnej w 2026 roku, poprzez ich zmniejszenie i zwiększenie o kwotę 120 000,00 zł, jak poniżej:

Dział/ Rozdział	Wyszczególnienie	Plan przed zmianami (w złotych)	Zmiana planu (w złotych)	Plan po zmianach (w złotych)
	Dochody	3 500 000,00	-	3 500 000,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	3 500 000,00	-	3 500 000,00
90019	Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat i kar za korzystanie ze środowiska	3 500 000,00	-	3 500 000,00
	Dochody bieżące	3 500 000,00	-	3 500 000,00
	Wpływy z różnych opłat	3 500 000,00	-	3 500 000,00
	Wydatki	3 970 000,00	-	3 970 000,00
700	Gospodarka mieszkaniowa	470 000,00	-	470 000,00
70004	Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej	-	+70 000,00	70 000,00
	b) Wydatki majątkowe	-	+70 000,00	70 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	-	+70 000,00	70 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w	-	+70 000,00	70 000,00

	Chrzanowie			
70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	120 000,00	-70 000,00	50 000,00
	b) Wydatki majątkowe	120 000,00	-70 000,00	50 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	120 000,00	-70 000,00	50 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	120 000,00	-70 000,00	50 000,00
70007	Gospodarowanie mieszkaniowym zasobem gminy	350 000,00	-	350 000,00
	b) Wydatki majątkowe	350 000,00	-	350 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	350 000,00	-	350 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	350 000,00	-	350 000,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	3 500 000,00	-	3 500 000,00
90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	120 000,00	+50 000,00	170 000,00
	b) Wydatki majątkowe	120 000,00	+50 000,00	170 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	120 000,00	+50 000,00	170 000,00
	Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną wód	120 000,00	+50 000,00	170 000,00
90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	2 393 000,00	-	2 393 000,00
	a) Wydatki bieżące	2 393 000,00	-	2 393 000,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	2 393 000,00	-	2 393 000,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	2 393 000,00	-	2 393 000,00
90005	Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu	600 000,00	-50 000,00	550 000,00
	b) Wydatki majątkowe	600 000,00	-50 000,00	550 000,00
	1) Inwestycje i zakupy inwestycyjne	600 000,00	-50 000,00	550 000,00
	Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną powietrza	600 000,00	-50 000,00	550 000,00
90026	Pozostałe działania związane z gospodarką odpadami	295 000,00	-	295 000,00
	a) Wydatki bieżące	295 000,00	-	295 000,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	295 000,00	-	295 000,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	295 000,00	-	295 000,00
90095	Pozostała działalność	92 000,00	-	92 000,00
	a) Wydatki bieżące	92 000,00	-	92 000,00
	1) Wydatki jednostek budżetowych	92 000,00	-	92 000,00
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	92 000,00	-	92 000,00

§ 5. W § 6 pkt 7) Uchwały Budżetowej dokonuje się zmiany dochodów i wydatków w ramach Funduszu Pomocy w 2026 roku na finansowanie lub dofinansowanie realizacji zadań na rzecz pomocy Ukrainie, poprzez ich zmniejszenie o kwotę 1 311,08 zł, jak poniżej:

Dział/ Rozdział	Wyszczególnienie	Plan przed zmianami (w złotych)	Zmiana planu (w złotych)	Plan po zmianach (w złotych)
	Dochody	135 313,15	-1 311,08	134 002,07
750	Administracja publiczna	890,81	-	890,81
75011	Urzędy wojewódzkie	890,81	-	890,81
	Dochody bieżące	890,81	-	890,81
	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	890,81	-	890,81

852	Pomoc społeczna	30 239,97	-431,68	29 808,29
85295	<i>Pozostała działalność</i>	30 239,97	-431,68	29 808,29
	Dochody bieżące	30 239,97	-431,68	29 808,29
	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	28 931,05	-431,68	28 499,37
	Wpływy ze zwrotów niewykorzystanych dotacji oraz płatności	1 308,92	-	1 308,92
855	Rodzina	104 182,37	-879,40	103 302,97
85502	<i>Świadczenia rodzinne świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego</i>	98 132,12	-879,40	97 252,72
	Dochody bieżące	98 132,12	-879,40	97 252,72
	Wpływy z pozostałych odsetek	300,00	-	300,00
	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	94 389,18	-879,40	93 509,78
	Wpływy ze zwrotów niewykorzystanych dotacji oraz płatności	3 442,94	-	3 442,94
85513	<i>Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby pobierające zasiłki dla opiekunów</i>	6 050,25	-	6 050,25
	Dochody bieżące	6 050,25	-	6 050,25
	Środki z Funduszu Pomocy na finansowanie lub dofinansowanie zadań bieżących w zakresie pomocy obywatelom Ukrainy	6 050,25	-	6 050,25
	Wydatki	736 982,28	-1 311,08	735 671,20
750	Administracja publiczna	890,81	-	890,81
75011	<i>Urzędy wojewódzkie</i>	890,81	-	890,81
	a) Wydatki bieżące	890,81	-	890,81
	1) Wydatki jednostek budżetowych	890,81	-	890,81
	1.1) Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	877,29	-	877,29
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	13,52	-	13,52
801	Oświata i wychowanie	601 669,13	-	601 669,13
80101	<i>Szkoły podstawowe</i>	601 669,13	-	601 669,13
	a) Wydatki bieżące	601 669,13	-	601 669,13
	1) Wydatki jednostek budżetowych	601 669,13	-	601 669,13
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	601 669,13	-	601 669,13
	Zwrot niewykorzystanych dotacji oraz płatności	601 669,13	-	601 669,13
852	Pomoc społeczna	30 239,97	-431,68	29 808,29
85295	<i>Pozostała działalność</i>	30 239,97	-431,68	29 808,29
	a) Wydatki bieżące	30 239,97	-431,68	29 808,29
	1) Wydatki jednostek budżetowych	2 629,58	-156,38	2 473,20
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	2 629,58	-156,38	2 473,20
	Zwrot niewykorzystanych dotacji oraz płatności	1 308,92	-	1 308,92
	4) Świadczenia na rzecz osób fizycznych	27 610,39	-275,30	27 335,09
855	Rodzina	104 182,37	-879,40	103 302,97
85502	<i>Świadczenia rodzinne świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego</i>	98 132,12	-879,40	97 252,72

	a) Wydatki bieżące	98 132,12	-879,40	97 252,72
	1) Wydatki jednostek budżetowych	20 825,51	-26,40	20 799,11
	1.1) Wynagrodzenia i składki od nich naliczane	2 640,06	-26,39	2 613,67
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	18 185,45	-0,01	18 185,44
	Zwrot niewykorzystanych dotacji oraz płatności	3 442,94	-	3 442,94
	4) Świadczenia na rzecz osób fizycznych	77 306,61	-853,00	76 453,61
85513	<i>Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby pobierające zasiłki dla opiekunów</i>	6 050,25	-	6 050,25
	a) Wydatki bieżące	6 050,25	-	6 050,25
	1) Wydatki jednostek budżetowych	6 050,25	-	6 050,25
	1.2) Wydatki związane z realizacją zadań statutowych	6 050,25	-	6 050,25

§ 6. W § 7 Uchwały Budżetowej dokonuje się zmian wydatków na inwestycje i zakupy inwestycyjne w 2026 roku, jak poniżej:

Dział/ Rozdział	Wyszczególnienie	Plan przed zmianami (w złotych)	Zmiana planu (w złotych)	Plan po zmianach (w złotych)
RAZEM		68 038 989,90	+5 065 250,00	73 104 239,90
600	Transport i łączność	28 748 214,21	+1 600 000,00	30 348 214,21
60013	<i>Drogi publiczne wojewódzkie</i>	<i>1 144 508,55</i>	-	<i>1 144 508,55</i>
	Modernizacja odcinka DW 781 wraz z budową chodnika w m. Płaza	1 132 508,55	-	1 132 508,55
	Poprawa bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w ciągu dróg wojewódzkich Województwa Małopolskiego	12 000,00	-	12 000,00
60014	<i>Drogi publiczne powiatowe</i>	<i>1 746 305,98</i>	-	<i>1 746 305,98</i>
	Przebudowa drogi powiatowej 1036K w km od 2+081,00 do km 3+071,00 w miejscowości Balin, Powiat Chrzanowski	1 150 170,97	-	1 150 170,97
	Przebudowa drogi powiatowej 1036K w km od 3+071,00 do km 3+414 w miejscowości Balin, Powiat Chrzanowski	596 135,01	-	596 135,01
60016	<i>Drogi publiczne gminne</i>	<i>25 252 590,68</i>	<i>+1 600 000,00</i>	<i>26 852 590,68</i>
	Budowa nowego połączenia drogowego pomiędzy ul. Stolarską i ul. Ciężkowicką w Okradziejówce	100 000,00	-	100 000,00
	Rewitalizacja Alei Henryka	124 983,74	-	124 983,74
	Budowa połączenia drogowego ul. Krakowskiej z ul. Świętokrzyską	2 908 000,00	-	2 908 000,00
	Budowa połączenia ul. Mydlanej z ul. Harnes	48 730,00	-	48 730,00
	Rozbudowa i przebudowa drogi gminnej ul. Partyzantów	2 500 000,00	-	2 500 000,00
	Budowa połączenia drogowego Chrzanowskiej Strefy Inwestycyjnej z węzłem autostrady A4 Chrzanów-Balin i drogą powiatową nr 1044K (ul. Wodzińska w Chrzanowie)	9 707 497,00	-	9 707 497,00
	Budowa obiektów infrastruktury	20 000,00	-	20 000,00

	drogowej do obsługi komunikacji zbiorowej na terenie Gminy Chrzanów			
	Budowa ul. Głównej	896 014,30	-	896 014,30
	Przebudowa części ul. Głównej wraz z ul. Kościelną	1 000 000,00	-	1 000 000,00
	Przebudowa ul. Grzybowej	1 820 172,00	+1 600 000,00	3 420 172,00
	Rozbudowa ul. Kasztanowej	177 822,99	-	177 822,99
	Rozbudowa drogi gminnej 100572K w km od 0+000,00 do km 0+416,84 w miejscowości Chrzanów, Gmina Chrzanów	590 069,62	-	590 069,62
	Rozbudowa ul. Zbożowej	120 000,00	-	120 000,00
	Rozbudowa drogi ul. Wapiennej w Żrebcach	93 480,00	-	93 480,00
	Przebudowa ul. Leśnej	80 000,00	-	80 000,00
	Przebudowa drogi pieszo-rowerowej od ul. Leśnej do ul. Oświęcimskiej	70 000,00	-	70 000,00
	Rozbudowa ul. Stara Huta od ul. Siennej do ul. Alei Henryka	184 303,20	-	184 303,20
	Przebudowa ul. Fabrycznej od ul. Siennej do ul. Zbożowej	100 000,00	-	100 000,00
	Budowa dróg na terenie Chechło Południe na Osiedlu Kościelec w Chrzanowie	140 000,00	-	140 000,00
	Budowa drogi gminnej 100613K w km od 0+000,00 do km 0+396,52 w miejscowości Chrzanów, Gmina Chrzanów	1 243 796,61	-	1 243 796,61
	Rozbudowa drogi gminnej 100623K od 0+000,00 do 0+422,07 w miejscowości Chrzanów, Gmina Chrzanów	3 303 943,00	-	3 303 943,00
	Rozbudowa ul. Szpitalnej	23 778,22	-	23 778,22
60017	<i>Drogi wewnętrzne</i>	204 809,00	-	204 809,00
	Budowa obiektów infrastruktury drogowej do obsługi komunikacji zbiorowej na terenie Gminy Chrzanów	15 129,00	-	15 129,00
	Budowa parkingu na Osiedlu Stella	19 680,00	-	19 680,00
	Budowa parkingów przy ul. Wojska Polskiego	120 000,00	-	120 000,00
	Budowa drogi wewnętrznej od ul. Piotra Michałowskiego do ul. Hetmańskiej w Płazie	50 000,00	-	50 000,00
60021	<i>Funkcjonowanie dworców i węzłów przesiadkowych</i>	400 000,00	-	400 000,00
	Zintegrowany ze zbiorowym transportem publicznym węzeł przesiadkowy w Chrzanowie	400 000,00	-	400 000,00
630	Turystyka	3 585 000,00	+100 000,00	3 685 000,00
63003	<i>Zadania w zakresie upowszechniania turystyki</i>	3 585 000,00	+100 000,00	3 685 000,00
	Budowa ciągu pieszo-rowerowego od potoku Chechło do ul. Fabrycznej - „Chechłostrada” - Etap II	1 750 000,00	-	1 750 000,00
	Budowa ciągu pieszo-rowerowego od potoku Chechło do ul. Fabrycznej -	1 750 000,00	-	1 750 000,00

	„Chechłostrada” - Etap III			
	Budowa ciągu pieszo-rowerowego – „Chechłostrada” - Etap IV	60 000,00	+100 000,00	160 000,00
	Budowa ciągu pieszo-rowerowego – „Chechłostrada” - Etap V	25 000,00	-	25 000,00
700	Gospodarka mieszkaniowa	5 793 833,20	+2 770 000,00	8 563 833,20
70004	Różne jednostki obsługi gospodarki mieszkaniowej	-	+70 000,00	70 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	-	+70 000,00	70 000,00
70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	4 014 873,20	+2 700 000,00	6 714 873,20
	Wykonanie odwodnienia terenu Chechło-Południe na osiedlu Kościelec	2 450 000,00	-	2 450 000,00
	Zagospodarowanie terenu przy Alei Henryka (dz.5131/1, 5131/2, 5131/3, 4856/1)	125 681,40	-	125 681,40
	Odwodnienie terenów gminnych przy ul. Harnes	250 000,00	-	250 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	170 000,00	-70 000,00	100 000,00
	Wykonanie monitoringu wizyjnego na budynkach administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	17 000,00	-	17 000,00
	Budowa instalacji kanalizacji w budynkach przy Al. Henryka 12, 12a i Krakowska 12a w Chrzanowie	32 040,00	-	32 040,00
	Nabycie przez gminę ograniczonych praw rzeczowych	10 000,00	-	10 000,00
	Nabycie nieruchomości do gminnego zasobu nieruchomości na cele inwestycyjne	560 151,80	-	560 151,80
	Nabycie nieruchomości na rzecz gminy	400 000,00	+2 770 000,00	3 170 000,00
70007	Gospodarowanie mieszkaniowym zasobem gminy	1 275 960,00	-	1 275 960,00
	Uciepłnienie budynków administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	665 000,00	-	665 000,00
	Modernizacja budynków i lokali administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	450 000,00	-	450 000,00
	Wykonanie monitoringu wizyjnego na budynkach administrowanych przez MZZK w Chrzanowie	13 000,00	-	13 000,00
	Budowa instalacji kanalizacji w budynkach przy Al. Henryka 12, 12a i Krakowska 12a w Chrzanowie	147 960,00	-	147 960,00
70021	Společne inicjatywy mieszkaniowe	503 000,00	-	503 000,00
	Wniesienie do Spółki TBS w Chrzanowie Sp. z o.o. aportu w postaci nieruchomości położonych u zbiegu ulic Pogorskiej i Kalinowej w Chrzanowie	503 000,00	-	503 000,00
710	Działalność usługowa	220 000,00	-14 750,00	205 250,00

71035	Cmentarze	220 000,00	-14 750,00	205 250,00
	Rozbudowa Cmentarza Komunalnego w Chrzanowie	170 000,00	-	170 000,00
	Rozbudowa Cmentarza Komunalnego w Chrzanowie - budowa piwnic	50 000,00	-14 750,00	35 250,00
750	Administracja publiczna	6 604 232,16	-	6 604 232,16
75023	Urzędy gmin - miast i miast na prawach powiatu	6 067 400,00	-	6 067 400,00
	Cyfrowy Urząd, e-urząd	297 900,00	-	297 900,00
	Przebudowa i modernizacja budynków Urzędu Miejskiego	950 000,00	-	950 000,00
	Termomodernizacja budynku Urzędu Miejskiego w Chrzanowie	49 200,00	-	49 200,00
	Wsparcie transformacji infrastruktury ICT gminy Chrzanów	4 620 300,00	-	4 620 300,00
	Zakup samochodu dla Urzędu Miejskiego w Chrzanowie	150 000,00	-	150 000,00
75095	Pozostała działalność	536 832,16	-	536 832,16
	Budowa witacza promocyjnego Gminy Chrzanów przy autostradzie A4	39 695,00	-	39 695,00
	Cyberbezpieczny Samorząd	497 137,16	-	497 137,16
752	Obrona narodowa	174 300,00	-	174 300,00
75281	Zadania o charakterze obronnym wynikające z ustawy o ochronie ludności i obronie cywilnej	174 300,00	-	174 300,00
	Dostawa agregatów prądotwórczych z wykonaniem projektu i podłączenia do budynku UM, USC, MZZK w Chrzanowie	100 700,00	-	100 700,00
	Dostawa zbiorników na wodę o pojemności 13 m3	4 800,00	-	4 800,00
	Dostawa drabin pożarniczych z hamulcem	5 800,00	-	5 800,00
	Dostawa namiotów pneumatycznych z wyposażeniem	50 000,00	-	50 000,00
	Dostawa holowanej cysterny na olej napędowy o pojemności 1000 l	13 000,00	-	13 000,00
754	Bezpieczeństwo publiczne i ochrona przeciwpożarowa	85 500,00	-	85 500,00
75412	Ochotnicze straże pożarne	24 500,00	-	24 500,00
	Przebudowa dachu budynku garażowego przy OSP w Chrzanowie	24 500,00	-	24 500,00
75495	Pozostała działalność	61 000,00	-	61 000,00
	Monitoring altany, placu zabaw, siłowni zewnętrznej i boiska do siatkówki na działce gminnej Nr 535/5 w Żrebcach	11 000,00	-	11 000,00
	Modernizacja Systemu Monitoringu Miejskiego - etap XIII	50 000,00	-	50 000,00
801	Oświata i wychowanie	6 147 137,17	-	6 147 137,17
80101	Szkoły podstawowe	5 702 137,17	-	5 702 137,17
	Rozbudowa Szkoły Podstawowej im. Mikołaja Kopernika w Balinie o salę gimnastyczną wraz z zapleczem	5 267 229,00	-	5 267 229,00
	Wymiana kotłów gazowych wraz z armaturą w SP w Luszowicach	280 000,00	-	280 000,00

	Utwardzenie terenu przy Szkole Podstawowej im. Wojska Polskiego w Płazie	59 908,17	-	59 908,17
	Wykonanie ogrodzenia przy SP6 w Chrzanowie	80 000,00	-	80 000,00
	Wyposażenie budynku przy ul. Kard. Wyszyńskiego 19 w Chrzanowie w przeciwpożarowy wyłącznik prądu wraz z przebudową instalacji elektrycznej	15 000,00	-	15 000,00
80104	<i>Przedszkola</i>	445 000,00	-	445 000,00
	Dostosowanie budynku PS11 w Chrzanowie do wymogów p.poż.	350 000,00	-	350 000,00
	Dostosowanie budynku PS9 w Chrzanowie do wymogów p.poż.	35 000,00	-	35 000,00
	Doposażenie placu zabaw przy PS9 w Chrzanowie	60 000,00	-	60 000,00
851	Ochrona zdrowia	350 000,00	-	350 000,00
85111	<i>Szpitala ogólne</i>	350 000,00	-	350 000,00
	Dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Chrzanowskiego na realizację zadania pn. Dobudowa i rozbudowa budynku H celem utworzenia Zakładu Opiekuńczo - Leczniczego w Szpitalu Powiatowym w Chrzanowie	350 000,00	-	350 000,00
852	Pomoc społeczna	-	+160 000,00	160 000,00
85219	<i>Ośrodki pomocy społecznej</i>	-	+160 000,00	160 000,00
	Zakup samochodu osobowego do rozwożenia posiłków na potrzeby OPS	-	+160 000,00	160 000,00
900	Gospodarka komunalna i ochrona środowiska	3 822 160,68	-	3 822 160,68
90001	<i>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</i>	120 000,00	+50 000,00	170 000,00
	Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną wód	120 000,00	+50 000,00	170 000,00
90004	<i>Utrzymanie zieleni w miastach i gminach</i>	500 000,00	-	500 000,00
	Rozwój zielonej infrastruktury w Chrzanowie – zielone zagospodarowanie pasażu za budynkiem Miejskiego Centrum Kultury i Sztuki w Chrzanowie	500 000,00	-	500 000,00
90005	<i>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</i>	600 000,00	-50 000,00	550 000,00
	Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną powietrza	600 000,00	-50 000,00	550 000,00
90015	<i>Oświetlenie ulic placów i dróg</i>	700 000,00	-	700 000,00
	Doświetlenie dróg na terenie Gminy Chrzanów	700 000,00	-	700 000,00
90095	<i>Pozostała działalność</i>	1 902 160,68	-	1 902 160,68
	Wymiana urządzeń i doposażenie placów zabaw	70 000,00	-	70 000,00
	Budowa placu zabaw na Osiedlu Stella	430 000,00	-	430 000,00
	Budowa placu zabaw w parku miejskim w Chrzanowie	1 169 473,68	-	1 169 473,68
	Budowa parku rekreacyjno-sportowego	50 000,00	-	50 000,00

	przy końcowym etapie Chechłostrady			
	Budowa placu zabaw przy ul. Generała Leopolda Okulickiego w Chrzanowie	30 000,00	-	30 000,00
	Zagospodarowanie terenów przemysłowych - składowisko odpadów wydobywczych Matylda z przyległym zbiornikiem wodnym	152 687,00	-	152 687,00
921	Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego	6 656 400,75	-	6 656 400,75
92109	<i>Domy i ośrodki kultury świetlice i kluby</i>	16 900,00	-	16 900,00
	Zakup kamery na potrzeby Chrzanowskiej Telewizji Lokalnej	16 900,00	-	16 900,00
92116	<i>Biblioteki</i>	3 540 900,00	-	3 540 900,00
	Wzmocnienie efektywności energetycznej budynku Miejskiej Biblioteki Publicznej w Chrzanowie	3 400 000,00	-	3 400 000,00
	Zakup skanera dziełowego formatu A2 dla biblioteki	120 000,00	-	120 000,00
	Zakup pieca do wypału, narzędzi i materiałów do wytwarzania ceramiki przez MBP w Chrzanowie na realizację zadania pn. Kształtujemy przyszłość RAZEM! w ramach Chrzanowskiego Budżetu Obywatelskiego	20 900,00	-	20 900,00
92118	<i>Muzea</i>	170 000,00	-	170 000,00
	Zakup muzealiów (eksponatów) dla Muzeum w Chrzanowie	60 000,00	-	60 000,00
	Pomnik pamięci zmarłych na cholere mieszkańców Chrzanowa (1831 i 1873) w formie staropolskiej latarni umarłych zwieńczonej karawaką, z listą nazwisk ofiar epidemii	110 000,00	-	110 000,00
92120	<i>Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami</i>	60 000,00	-	60 000,00
	Wykonanie poręczy na schodach w parku w Kościelcu	60 000,00	-	60 000,00
92195	<i>Pozostała działalność</i>	2 868 600,75	-	2 868 600,75
	Zagospodarowanie terenów zielonych pomiędzy ul. Mickiewicza i ul. Śląską w Chrzanowie	420 000,00	-	420 000,00
	Wykonanie zagospodarowania terenu wraz z monitoringiem i oświetleniem na terenie przy stawie i placu zabaw na osiedlu Kościelec w Chrzanowie	1 600 000,00	-	1 600 000,00
	Utwardzenie terenu kostką brukową przy nowo powstałej wiacie drewnianej na działce gminnej w pobliżu Budynku Wielofunkcyjnego Sołectwa Pogorzyce	111 100,75	-	111 100,75
	Miejsce aktywności mieszkańców „Borowiec”	300 000,00	-	300 000,00
	Budowa pomnika Rotmistrza Witolda Pileckiego w Chrzanowie	437 500,00	-	437 500,00
926	Kultura fizyczna	5 852 211,73	+450 000,00	6 302 211,73

92601	<i>Obiekty sportowe</i>	1 504 211,73	-	1 504 211,73
	Modernizacja boiska sportowego na osiedlu Kościelec	50 000,00	-	50 000,00
	Budowa studni wierconej wraz z armaturą dla poprawy infrastruktury boiska sportowego (LKS „Polonia Luszowice”)	30 766,73	-	30 766,73
	Modernizacja oświetlenia wraz z sufitem podwieszanym płyty hali widowiskowo-sportowej przy ul. Kusocińskiego 2 w Chrzanowie	850 000,00	-	850 000,00
	Odnowa boiska - razem dla Balina	150 000,00	-	150 000,00
	Modernizacja boiska piłkarskiego w Płazie	28 000,00	-	28 000,00
	Przebudowa i modernizacja budynku Krytej Pływalni w Chrzanowie	395 445,00	-	395 445,00
92605	<i>Zadania w zakresie kultury fizycznej</i>	4 060 000,00	+450 000,00	4 510 000,00
	Budowa boiska wielofunkcyjnego na Osiedlu Borowiec	15 000,00	+450 000,00	465 000,00
	Budowa boiska wielofunkcyjnego przy Szkole Podstawowej w Balinie	25 000,00	-	25 000,00
	Budowa boiska treningowego przy boisku piłkarskim w Płazie	20 000,00	-	20 000,00
	Budowa kompleksu sportowego Orlik 2024 wraz z budową bieżni okrężnej 200 m i sprawnościowego toru przeszkód przy Szkole Podstawowej nr 8 w Chrzanowie	4 000 000,00	-	4 000 000,00
92695	<i>Pozostała działalność</i>	288 000,00	-	288 000,00
	Zagospodarowanie terenu przy budynku wielofunkcyjnym w Pogorzycach	260 000,00	-	260 000,00
	Budowa zaplecza sanitarno-szatniowego przy boisku piłkarskim w Płazie	28 000,00	-	28 000,00

§ 7. Po wprowadzonych zmianach, § 9 Uchwały Budżetowej otrzymuje brzmienie: „Wydatki budżetu gminy obejmują planowane kwoty dotacji udzielanych w roku 2026 w łącznej kwocie 41 051 000,74 zł, jak w załączniku do Uchwały”.

§ 8. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Miasta Chrzanowa.

§ 9. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Małopolskiego.

Przewodniczący Rady

Adam Potocki

Załącznik do uchwały nr XXIII/255/2026
Rady Miejskiej w Chrzanowie
z dnia 30 czerwca 2026 r.

ZESTAWIENIE PLANOWANYCH KWOT DOTACJI UDZIELANYCH Z BUDŻETU GMINY CHRZANÓW W 2026 ROKU

w złotych			
Rozdział	Rodzaj dotacji z budżetu	Dotacja dla jednostek sektora finansów publicznych	Dotacja dla jednostek spoza sektora finansów publicznych
1. Dotacje na zadania bieżące			
60004	<i>Lokalny transport zbiorowy</i>	7 933 000,00	-
	wpłata gminy na komunikację zbiorową dla Związku Komunalnego „Komunikacja Międzygminna”	7 933 000,00	-
75421	<i>Zarządzanie kryzysowe</i>	208 536,00	-
	dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Chrzanowskiego w zakresie realizacji zadań bieżących: - współfinansowanie etatów w Powiatowym Centrum Zarządzania Kryzysowego - 149.760,00 zł - zapewnienie ochrony zdrowia i mienia ludzi przed zagrożeniem ze strony zwierząt łownych - 58.776,00 zł,	208 536,00	-
75495	<i>Pozostała działalność</i>	-	12 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy	-	12 000,00
80101	<i>Szkoły podstawowe</i>	16 000,00	1 638 000,00
	dotacja podmiotowa z budżetu dla publicznej jednostki oświaty prowadzonej przez osobę prawną inną niż jednostka samorządu terytorialnego lub przez osobę fizyczną	-	1 638 000,00
	dotacja celowa dla Gminy Miasta Jaworzna - nauka religii Kościoła Zielonoświątkowego - Zbór Betel w Jaworznie oraz Kościoła Wolnych Chrześcijan - Zbór w Jaworznie	16 000,00	-
80103	<i>Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych</i>	-	552 000,00
	dotacja podmiotowa z budżetu dla publicznej jednostki oświaty prowadzonej przez osobę prawną inną niż jednostka samorządu terytorialnego lub przez osobę fizyczną	-	552 000,00
80104	<i>Przedszkola</i>	260 000,00	3 452 000,00
	dotacje celowe dla innych Gmin na pokrycie kosztów wychowania przedszkolnego w niepublicznych przedszkolach na terenie tych gmin,	260 000,00	-

	dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	-	3 452 000,00
80106	<i>Inne formy wychowania przedszkolnego</i>	3 000,00	-
	dotacje celowe dla innych Gmin na pokrycie kosztów wychowania przedszkolnego w niepublicznych punktach przedszkolnych na terenie tych gmin,	3 000,00	-
80149	<i>Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci w przedszkolach, oddziałach przedszkolnych w szkołach podstawowych i innych formach wychowania przedszkolnego</i>	-	6 122 000,00
	dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	-	5 880 000,00
	dotacja podmiotowa z budżetu dla publicznej jednostki oświaty prowadzonej przez osobę prawną inną niż jednostka samorządu terytorialnego lub przez osobę fizyczną	-	242 000,00
80150	<i>Realizacja zadań wymagających stosowania specjalnej organizacji nauki i metod pracy dla dzieci i młodzieży w szkołach podstawowych</i>	-	537 000,00
	dotacja podmiotowa z budżetu dla publicznej jednostki systemu oświaty prowadzonej przez osobę prawną inną niż jednostka samorządu terytorialnego lub przez osobę fizyczną	-	537 000,00
80153	<i>Zapewnienie uczniom prawa do bezpłatnego dostępu do podręczników, materiałów edukacyjnych lub materiałów ćwiczeniowych</i>	-	12 651,21
	dotacja celowa z budżetu na zadania zlecone w zakresie wspierania dostępu do podręczników	-	12 651,21
80195	<i>Pozostała działalność</i>	-	6 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy	-	6 000,00
85153	<i>Zwalczanie narkomanii</i>	-	10 000,00
	dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom z zakresu zwalczania narkomanii	-	10 000,00
85154	<i>Przeciwdziałanie alkoholizmowi</i>	-	120 000,00
	dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom z zakresu przeciwdziałania alkoholizmowi	-	116 000,00
	dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji fundacjom z zakresu przeciwdziałania alkoholizmowi	-	4 000,00
85295	<i>Pozostała działalność</i>	-	5 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie	-	5 000,00

	zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy		
85311	<i>Rehabilitacja zawodowa i społeczna osób niepełnosprawnych</i>	-	10 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy	-	10 000,00
85395	<i>Pozostała działalność</i>	-	10 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy	-	10 000,00
85404	<i>Wczesne wspomaganie rozwoju dziecka</i>	-	1 007 000,00
	dotacja podmiotowa z budżetu dla niepublicznej jednostki systemu oświaty	-	1 007 000,00
85595	<i>Pozostała działalność</i>	-	5 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy	-	5 000,00
90001	<i>Gospodarka ściekowa i ochrona wód</i>	155 000,00	-
	wpłata gminy na zadania bieżące na rzecz Międzygminnego Związku „Gospodarka Komunalna” w zakresie gospodarki ściekowej	155 000,00	-
90095	<i>Pozostała działalność</i>	554 000,00	5 000,00
	wpłata gminy na zadania bieżące na rzecz Międzygminnego Związku „Gospodarka Komunalna”	554 000,00	-
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego wynikające z programu współpracy	-	5 000,00
92109	<i>Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby</i>	6 047 275,00	-
	dotacja podmiotowa dla Miejskiego Centrum Kultury i Sztuki w Chrzanowie	5 190 275,00	-
	dotacja celowa dla Miejskiego Centrum Kultury i Sztuki w Chrzanowie na organizację wydarzeń z zakresu kultury - 857.000,00 zł	857 000,00	-
92116	<i>Biblioteki</i>	5 831 740,00	-
	dotacja podmiotowa dla Miejskiej Biblioteki Publicznej w Chrzanowie	5 772 345,00	-
	dotacja celowa dla Miejskiej Biblioteki Publicznej w Chrzanowie na realizację projektu pn. Kształtujemy przyszłość RAZEM! W ramach Chrzanowskiego Budżetu Obywatelskiego -	59 395,00	-

	59.395,00 zł		
92118	Muzea	2 404 319,00	-
	dotacja podmiotowa dla Muzeum w Chrzanowie im. Ireny i Mieczysława Mazarakich	2 404 319,00	-
92195	Pozostała działalność	-	31 500,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego w zakresie wspierania inicjatyw kulturalnych, działań wychowawczych i popularyzatorskich	-	31 500,00
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej	-	754 365,00
	dotacje celowe z budżetu na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji stowarzyszeniom w zakresie kultury fizycznej	-	662 000,00
	dotacje celowe z budżetu jednostki samorządu terytorialnego, udzielone w trybie art. 221 ustawy, na finansowanie lub dofinansowanie zadań zleconych do realizacji organizacjom prowadzącym działalność pożytku publicznego w zakresie kultury fizycznej	-	92 365,00
Razem dotacje na zadania bieżące (poz. 1)		23 412 870,00	14 289 516,21
2. Dotacje na zadania majątkowe			
60013	Drogi publiczne wojewódzkie	204 508,55	-
	dotacja celowa na pomoc finansową dla Województwa Małopolskiego na realizację zadania pn.: „Modernizacja odcinka DW 781 wraz z budową chodnika w m. Płaza” - 192.508,55 zł, „Poprawa bezpieczeństwa na przejściach dla pieszych w ciągu dróg wojewódzkich Województwa Małopolskiego” - 12.000,00 zł	204 508,55	-
60014	Drogi publiczne powiatowe	1 746 305,98	-
	dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Chrzanowskiego na realizację zadań pn.: „Przebudowa drogi powiatowej 1036K w km od 2+081,00 do km 3+071,00 w miejscowości Balin, Powiat Chrzanowski” - 1.150 170,97 zł, „Przebudowa drogi powiatowej 1036K w km od 3+071,00 do km 3+414 w miejscowości Balin, Powiat Chrzanowski” - 596 135,01 zł	1 746 305,98	-
85111	Szpitala ogólne	350 000,00	-
	dotacja celowa na pomoc finansową dla Powiatu Chrzanowskiego na realizację zadania pn.: „Dobudowa i rozbudowa budynku H celem utworzenia Zakładu Opiekuńczo - Leczniczego w Szpitalu Powiatowym w Chrzanowie” - 350.000,00 zł,	350 000,00	-
90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	-	170 000,00
	dotacja celowa na zadanie majątkowe pn.: „Dofinansowanie kosztów inwestycji	-	170 000,00

	<i>związanych z ochroną wód” - 170.000,00 zł,</i>		
90005	<i>Ochrona powietrza atmosferycznego i klimatu</i>	-	550 000,00
	dotacja celowa na zadanie majątkowe pn.: <i>„Dofinansowanie kosztów inwestycji związanych z ochroną powietrza” - 550.000,00 zł,</i>	-	550 000,00
92109	<i>Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby</i>	16 900,00	-
	dotacja celowa dla Miejskiego Centrum Kultury i Sztuki w Chrzanowie na realizację zadania majątkowego pn. <i>„Zakup kamery na potrzeby Chrzanowskiej Telewizji Lokalnej” - 16.900,00 zł</i>	16 900,00	-
92116	<i>Biblioteki</i>	140 900,00	-
	dotacja celowa dla Miejskiej Biblioteki Publicznej w Chrzanowie na realizację zadań majątkowych pn. <i>„Zakup skanera dzielowego formatu A2 dla biblioteki” - 120.000,00 zł; „Zakup pieca do wypału, narzędzi i materiałów do wytwarzania ceramiki przez MBP w Chrzanowie na realizację zadania pn. Kształtujemy przyszłość RAZEM! w ramach Chrzanowskiego Budżetu Obywatelskiego” - 20.900,00 zł</i>	140 900,00	-
92118	<i>Muzea</i>	170 000,00	-
	dotacja celowa dla Muzeum w Chrzanowie im. Ireny i Mieczysława Mazarakich na realizację zadania majątkowego pn. <i>„Zakup muzealiów (eksponatów) dla Muzeum w Chrzanowie” - 60.000,00 zł; „Pomnik pamięci zmarłych na cholere mieszkańców Chrzanowa (1831 i 1873) w formie staropolskiej latarni umarłych zwieńczonej karawaką, z listą nazwisk ofiar epidemii” - 110.000,00 zł</i>	170 000,00	-
Razem dotacje na zadania majątkowe (poz.2)		2 628 614,53	720 000,00
Razem dotacje (poz. 1+2)		26 041 484,53	15 009 516,21

Przewodniczący Rady

Adam Potocki